



CITTÀ DI BORDIGHERA
PROVINCIA DI IMPERIA

Prot. n. 18973 del 22/06/2022

CONCORSO PUBBLICO, PER TITOLI ED ESAMI, PER LA COPERTURA DI N. 1 POSTI IN PROFILO DI “ISTRUTTORE DIRETTIVO TECNICO” da assegnare al settore tecnico (categoria D – posizione economica D.1) a tempo indeterminato - PROVA ORALE DEL 21/06/2022 E FORMAZIONE GRADUATORIA FINALE.

**ATTI DELLA COMMISSIONE ESAMINATRICE
VERBALE N. 2**

Il giorno 21/06/2022 alle ore 08.00 presso l'ufficio della segreteria del concorso pubblico in oggetto, si riunisce la Commissione esaminatrice costituita con determinazione della dirigente ad interim del settore finanziario n. 121/SF del 17.05.2022, formata dai seguenti componenti:

- **Presidente:** arch. Roberto Ravera – Dirigente del Settore Tecnico;
- **Componente:** dott.ssa Monica Veziano – Segretario Comunale;
- **Componente:** ing. Cesare Cigna – Dirigente del Settore Tecnico del Comune di Ventimiglia (autorizzazione del Comune di Ventimiglia agli atti prot. n. 19997 dell'11/05/2022);

Assume le funzioni di segretaria la sig.ra Trionfo Elisa – istruttore amministrativo dell'ufficio personale.

La Commissione esaminatrice dà atto che i membri esperti per le prove di informatica, dott. Alessandro Pillon (esterno) e di lingua inglese, dott. John Ceresi (interno) sono stati regolarmente convocati per le prove di informatica e di lingua inglese che si svolgeranno durante l'odierna prova orale.

PRELIMINARMENTE, TUTTI I COMPONENTI DELLA COMMISSIONE PRENDONO ATTO

- del verbale n. 1 della presente procedura concorsuale, agli atti del Comune prot. gen. n. 17479 del 07/06/2022 e di tutti gli atti e provvedimenti colà richiamati;
- dell'elenco degli ammessi alla prova orale pubblicato sul sito amministrazione trasparente – sezione Bandi e concorsi – nota prot. n. 17553 dell'08/06/2022;
- del Piano Operativo Specifico del Comune di Bordighera, adottato per lo svolgimento dell'odierna

prova orale del concorso in oggetto, relativo alle misure di sicurezza in materia di contenimento e gestione dell'emergenza epidemiologica da Covid-19 nota prot. n. 17465 del 07/06/2022;

Quindi,

La Commissione esaminatrice prepara per l'odierna prova orale n. 27 (ventisette) quesiti sulle materie previste dal bando e stabilisce di raggrupparli nelle seguenti tre aree tematiche:

Primo gruppo, area tematica: "Lavori pubblici".

Secondo gruppo, area tematica: "Ambiente, territorio, paesaggio".

Terzo gruppo, area tematica: "Ordinamento enti locali, trasparenza, anticorruzione e elementi di diritto amministrativo".

La Commissione Esaminatrice stabilisce che l'ordine di presentazione dei candidati avverrà mediante estrazione di un foglietto recante un numero da 1 a 7 (pari al numero dei candidati ammessi alla prova orale). Ogni candidato dovrà estrarre tre quesiti fra quelli preparati, e verrà altresì sottoposto alle prove di idoneità, con attribuzione di punteggio, per la lingua inglese e l'informatica.

Alle ore 09.30 La Commissione Esaminatrice si reca presso il Palazzo del Parco di Bordighera sede dello svolgimento della prova orale.

Sono altresì presenti la Dirigente del Settore Finanziario del Comune di Bordighera, dott.ssa Toni Micaela, in qualità di Responsabile delle Operazioni Concorsuali ai fini dell'osservanza delle misure di contenimento del Covid (ROC), e i membri esperti di lingua inglese, dott. John Ceresi e di informatica, dott. Alessandro Pillon.

La Commissione, a questo punto

PRENDE ATTO CHE

- il Comune, nella preparazione dei locali del Palazzo del Parco (sito in via Vittorio Emanuele, 172 a Bordighera), destinati allo svolgimento dell'odierna prova orale, ha attuato scrupolosamente gli adempimenti di cui al Piano Operativo Specifico, relativo alle misure di sicurezza in materia di contenimento e gestione dell'emergenza epidemiologica da Covid-19 agli atti nota prot. n. 17465 del 07/06/2022;
- il dott. John Ceresi ha provveduto a rilevare (mediante accertamento dell'identità personale), la presenza dei candidati ammessi alla prova orale e l'annotazione delle relative generalità nell'apposito registro firme. All'atto dell'identificazione dei candidati viene ritirata l'autodichiarazione attestante la non sottoposizione del candidato a misure di prevenzione della diffusione del contagio da Covid e viene altresì consegnata n. 1 mascherina facciale filtrante FFP2.

Al termine delle operazioni di identificazione dei candidati presenti per lo svolgimento della prova orale risultano presenti i seguenti candidati per un totale di n. 7 (sette):

- Adami Giulia
- Binon Eliana
- Cappelletti Viola
- De Flaviis Valerio
- Garaccione Tiziana
- Marletta Paolo
- Moisello Nicola

Alle ore 10.00 presso la Sala Rossa del Palazzo del Parco, aperta al pubblico, si dà inizio alla prova orale. Il Presidente della Commissione dà lettura dei criteri di valutazione già stabiliti e riportati nel verbale n. 1 della presente procedura concorsuale, agli atti con prot. n. 17479/2022.

Prima che ogni candidato estragga a sorte il foglietto riportante il numero di presentazione per lo svolgimento della prova orale, la candidata Cappelletti Viola chiede, per motivi personali, di essere esaminata per prima, gli altri candidati presenti, e la Commissione esaminatrice, acconsentono alla richiesta della sig.ra Cappelletti Viola.

In seguito all'estrazione del numero di presentazione, per lo svolgimento della prova orale, l'ordine con cui verranno esaminati i candidati è il seguente:

1. Cappelletti Viola
2. Binon Eliana
3. Garaccione Tiziana
4. Moisello Nicola
5. Marletta Paolo
6. De Flaviis Valerio
7. Adami Giulia

Alle ore 10.10 inizia la chiamata dei candidati.

Il 1° candidato esaminato, sig.ra **Cappelletti Viola**, previo un breve excursus sul proprio elaborato, estrae le seguenti domande:

- 1) *Le fasi di progettazione di un'opera pubblica.*
- 2) *Il Responsabile del Procedimento.*
- 3) *Interventi non soggetti ad autorizzazione paesaggistica ai sensi dell'art. 149 del Dlgs n. 42/2004*

Per la prova di inglese la candidata da lettura del testo che segue e lo traduce:

"Fleet renewal of buses with low environmental impact"

The measure consists of accelerating the implementation of the National Strategic Plan for Sustainable Mobility and provides for the progressive renewal of buses for local public transport and the construction of dedicated charging infrastructures. In particular, the purchase by 2026 of 5,139 low-emission buses is expected: 2,730 vehicles powered by

CNG or LNG, 2,051 electricpropelled vehicles and 358 hydrogen-powered vehicles.

Per la prova informatica alla candidata viene chiesto di eseguire alcune operazioni relative all'utilizzo dei programmi word (formattazione testo) ed excel (tra le seguenti funzioni di: somma, media, prodotto tra colonne, minimo, massimo, "count" "if").

Alla candidata viene assegnato il voto di 27 /30

Il 2° candidato esaminato, sig.ra **Binon Eliana**, previo un breve excursus sul proprio elaborato, estrae le seguenti domande:

- 1) Procedure di affidamento di lavori pubblici.
- 2) Le sanzioni amministrative previste dal DPR 380/2001 in base alla tipologia dell'abuso.
- 3) Le attribuzioni del Consiglio e della Giunta Comunale.

Per la prova di inglese la candidata da lettura del testo che segue e lo traduce:

"SAFE, GREEN AND SOCIAL" FOR PUBLIC HOUSING

Requalification of the national public housing estate, including the introduction of energy efficiency measures, aimed at achieving the transition from energy class G to class E, as well as seismic improvement interventions. It is estimated that interventions will involve an area of about 10,200,000 square meters, or 1/5 of the entire surface of the public housing estate in Italy; seismic improvements are estimated to involve about 1/5 of this value.

Per la prova informatica alla candidata viene chiesto di eseguire alcune operazioni relative all'utilizzo dei programmi word (formattazione testo) ed excel (tra le seguenti funzioni di: somma, media, prodotto tra colonne, minimo, massimo, "count" "if").

Alla candidata viene assegnato il voto di 23 /30

Il 3° candidato esaminato, sig.ra **Garaccione Tiziana**, previo un breve excursus, sul proprio elaborato estrae le seguenti domande:

- 1) La contabilità dei lavori.
- 2) Procedure necessarie per l'ottenimento di autorizzazione paesaggistica.
- 3) La potestà regolamentare dei Comuni.

Per la prova di inglese la candidata da lettura del testo che segue e lo traduce:

"ENERGY EFFICIENCY AND RESTORATION OF BUILDINGS – 2"

The component consists of two design lines. The first regards the implementation of a programme for greater efficiency and security of the heritage of public buildings, with particular reference to schools, public housing, municipalities and judicial towns. The second relates to a temporary incentive for energy requalification and anti-seismic measures introduced with regard to private property, through a tax deduction equal to 110 % of the costs incurred for the related interventions.

Per la prova informatica alla candidata viene chiesto di eseguire alcune operazioni relative all'utilizzo dei programmi word (formattazione testo) ed excel (tra le seguenti funzioni di: somma, media,

prodotto tra colonne, minimo, massimo, "count" "if").

Alla candidata viene assegnato il voto di 29/30

Alle ore 11.44 la Commissione Esaminatrice sospende la seduta per una breve pausa, con presidio della Sala. Alle ore 12,10 del 21/06/2022 la Commissione prosegue nella valutazione dei candidati.

Il 4° candidato esaminato, sig. **Moisello Nicola**, previo un breve excursus sul proprio elaborato, estrae le seguenti domande:

- 1) *Il collaudo tecnico amministrativo.*
- 2) *I soggetti responsabili in caso di accertamento di opere realizzate abusivamente.*
- 3) *Prevenzione della corruzione e trasparenza amministrativa.*

Per la prova di inglese il candidato da lettura del testo che segue e lo traduce:

"STRUCTURAL RENOVATION OF SCHOOL BUILDINGS"

Energy efficiency of school buildings, digitisation of learning environments through the internal wiring of schools, in order to promote a progressive reduction of energy consumption and climate-altering emissions, an improvement of energy standards and an increase in the seismic safety of buildings. The rate of renovation of school buildings is to be equal to 20 % of the existing assets, reaching a total share of 50 %, given the starting situation (30 % efficient and safe buildings).

Per la prova informatica al candidato viene chiesto di eseguire alcune operazioni relative all'utilizzo dei programmi word (formattazione testo) ed excel (tra le seguenti funzioni di: somma, media, prodotto tra colonne, minimo, massimo, "count" "if").

Al candidato viene assegnato il voto di 21 /30

Il 5° candidato esaminato, sig. **Marletta Paolo**, previo un breve excursus sul proprio elaborato, estrae le seguenti domande:

- 1) *Programmazione lavori pubblici, finalità, contenuti e procedure necessarie per l'approvazione dell'elenco annuale e del programma triennale dei lavori pubblici*
- 2) *Interventi edilizi su fabbricati destinati ad attività economico produttive.*
- 3) *Organi del Comune: funzioni di indirizzo e funzioni gestionali.*

Per la prova di inglese il candidato da lettura del testo che segue e lo traduce:

"ENERGY EFFICIENCY AND RESTORATION OF BUILDINGS"

The component intercepts a very important dimension for the reduction of CO2 emissions: the reduction in energy consumption of buildings that generate more than a third of total consumption in Italy, as well as the adjustment of buildings to make them earthquake-resistant. Most of the country's 14.5 million buildings have been built in eras prior to current regulations related to energy efficiency. Italy is also exposed to seismic risks, which require widespread diffusion of preventive interventions.

Per la prova informatica al candidato viene chiesto di eseguire alcune operazioni relative all'utilizzo

dei programmi word (formattazione testo) ed excel (tra le seguenti funzioni di: somma, media, prodotto tra colonne, minimo, massimo, "count" "if").

Al candidato viene assegnato il voto di 29 /30

Il 6° candidato esaminato, sig. **De Flaviis Valerio**, previo un breve excursus sul proprio elaborato, estrae le seguenti domande:

- 1) La sicurezza del cantiere.
- 2) Vincoli urbanistici espropriativi e vincoli conformativi: come si distinguono e cosa comportano.
- 3) L'accesso agli atti della Pubblica Amministrazione.

Per la prova di inglese il candidato da lettura del testo che segue e lo traduce:

"RENEWABLE ENERGY, HYDROGEN AND SUSTAINABLE MOBILITY"

This is one of the most important components of the Plan because of its strategic role for reaching the objective of environmental sustainability and as reflected by the resources dedicated to it. The component primarily deals with the production and distribution of energy, encouraging the use of renewable sources and providing the necessary infrastructure for their integration into the national electricity system and for powering electric vehicles as well as the exploitation of liquid hydrogen.

Per la prova informatica al candidato viene chiesto di eseguire alcune operazioni relative all'utilizzo dei programmi word (formattazione testo) ed excel (tra le seguenti funzioni di: somma, media, prodotto tra colonne, minimo, massimo, "count" "if").

Al candidato viene assegnato il voto di 24 /30

Il 7° candidato esaminato, sig.ra **Adami Giulia**, previo un breve excursus sul proprio elaborato, estrae le seguenti domande:

- 1) Variante in corso d'opera di un'opera pubblica.
- 2) Definizione di: ambiti di conservazione, ambiti di riqualificazione, ambiti di completamento e distretti di trasformazione ai sensi della LR n. 36/1997 e ss.mm.
- 3) Il potere d'ordinanza.

Per la prova di inglese la candidata da lettura del testo che segue e lo traduce:

"SUSTAINABLE AGRICULTURE AND CIRCULAR ECONOMY"

The "Sustainable Agriculture, Green Enterprise and Circular Economy" component has as its priority objectives the promotion of environmental sustainability in the agricultural production chain, support for innovative decarbonisation projects within circular economy processes, as well as the establishment of a national plan for the circular economy.

Per la prova informatica alla candidata viene chiesto di eseguire alcune operazioni relative all'utilizzo dei programmi word (formattazione testo) ed excel (tra le seguenti funzioni di: somma, media, prodotto tra colonne, minimo, massimo, "count" "if").

Alla candidata viene assegnato il voto di 26 /30

Di seguito si riportano le domande NON estratte da alcun candidato.

1. *Procedure previste dal vigente codice dei contratti pubblici che consentono la realizzazione di lavori pubblici tramite l'apporto di capitali privati;*
2. *Compiti e doveri delle figure professionali nella progettazione e realizzazione delle opere pubbliche;*
3. *Quali tipologia di interventi edilizi ricadono nella ristrutturazione edilizia;*
4. *Differenze fra valutazione ambientale e strategica VAS e valutazione di impatto ambientale VIA;*
5. *Gli strumenti di programmazione dell'ente locale;*
6. *Le fasi della spesa.*

Per la lingua inglese il testo non estratto è il seguente:

"ECO-TRANSITION IN THE MEZZOGIORNO AND THE MINOR ISLANDS"

This sub-component envisages essential investments for the ecological transition of the marginal areas of the South and in particular for the smaller islands, also in order to transform them into "100 % green" territories as practical examples of ecological development models and real attractors of green investments, as well as to support the development of environmental economic zones located in the South of Italy.

Alle ore 14,15 sono terminati tutti i colloqui, indi

la Commissione procede alla valutazione finale di ogni candidato sommando il voto ottenuto nella prova scritta con il voto ottenuto nella prova orale e aggiungendo il punteggio titoli

CANDIDATO	VOTO PROVA SCRITTA /30	VOTO PROVA ORALE /30	PUNTI TITOLI	PUNTEGGIO FINALE
Adami Giulia	26	26	2	54
Binon Eliana	28	23	6	57
Cappelletti Viola	26	27	5	58
De Flaviis Valerio	21	24	6	51

Garaccione Tiziana	23	29	0	52
Marletta Paolo	28	29	4	61
Moisello Nicola	21	21	3	45

In base ai risultati di cui sopra, la Commissione

REDIGE

la seguente graduatoria finale:

CONCORSO PUBBLICO, PER TITOLI ED ESAMI, PER LA COPERTURA DI N. 1 POSTI IN PROFILO DI "ISTRUTTORE DIRETTIVO TECNICO" da assegnare al settore tecnico (categoria D – posizione economica D.1) a tempo indeterminato

POSIZIONE	NOMINATIVO	PUNTEGGIO
1° classificato	MARLETTA Paolo	61
2° classificato	CAPPELLETTI Viola	58
3° classificato	BINON Eliana	57
4° classificato	ADAMI Giulia	54
5° classificato	GARACCIONE Tiziana	52
6° classificato	DE FLAVIIS Valerio	51
7° classificato	MOISELLO Nicola	45

Infine la Commissione

STABILISCE

che tutti gli atti relativi alla selezione svoltasi, siano trasmessi all'ufficio personale per i provvedimenti di competenza.

Alle ore 14.30 del giorno 21/06/2022 il Presidente dichiara chiusa la seduta

Letto, approvato e sottoscritto.

Copia del presente verbale verrà pubblicato a conclusione del procedimento nella sezione "Amministrazione Trasparente" - sottosezione "Bandi e concorsi" del sito istituzionale comunale (art. 19 del d.lgs. 33/2013).

Letto, approvato e sottoscritto.

f.to arch. Roberto Ravera

f.to dott.ssa Monica Veziario

f.to ing. Cesare Cigna

f.to dott. John Ceresi

f.to dott. Alessandro Pillon

f.to Istr. Amm.vo Elisa Trionfo Segretaria